

SVEN[®]
YOU WANT - WE CAN

Sistem de boxe 2.0

MANUAL DE UTILIZARE



SPS-614
SPS-701
SPS-705

www.sven.fi

Vă mulțumim că ați achiziționat sistemul de boxe MC SVEN!

DREPT DE AUTOR

© 2016. SVEN PTE. LTD. Versiunea 1.0 (V 1.0).

Acest Manual și informația pe care o conține sunt rezervate prin dreptul de autor.

Toate drepturile sunt rezervate.

MĂRCI COMERCIALE

Toate mărcile comerciale sunt proprietatea deținătorilor lor.

AVERTISMENT PRIVIND RĂSPUNDEREA LIMITATĂ

În pofida tuturor eforturilor de a face acest Manual cât mai precis, sunt posibile unele discrepanțe. Informația din acest Manual este oferită «așa cum este». Autorul și editorul nu duc nici o răspundere față de individ sau față de organizație pentru pierderile sau daunele cauzate de informația conținută în acest Manual.

CUPRINS

1. RECOMANDĂRI CUMPĂRĂTORULUI	2
2. COMPLETAREA SB	3
3. MĂSURI DE PRECAUȚIE	3
4. DESCRIERE TEHNICĂ	3
5. PREGĂTIREA ȘI ORDINEA FUNCȚIONĂRII	4
6. ÎNLĂTURAREA DEFECȚIUNILOR	6
7. SPECIFICAȚII TEHNICE	7

1. RECOMANDĂRI CUMPĂRĂTORULUI

- Despachetați atent produsul, asigurați-vă că în interiorul cutiei nu a rămas nici un accesoriu. Verificați dacă dispozitivul nu este deteriorat. Dacă acesta a fost deteriorat în timpul transportării, contactați firma, care a efectuat livrarea; dacă produsul nu funcționează, adresați-vă îndată distribuitorului.
- Verificați completitudinea și disponibilitatea certificatului de garanție. Asigurați-vă că pe certificatul de garanție există o ștampilă a magazinului, o semnătură lizibilă sau ștampila vânzătorului și data vânzării, precum și că numărul produsului corespunde cu cel de pe certificat. Nu uitați că, dacă pierdeți certificatul de garanție sau dacă numerele nu se potrivesc, nu veți avea dreptul la nici o reparație în garanție.
- Nu porniți produsul imediat după ce l-ați adus în cameră dintr-un mediu cu temperaturi sub zero! Produsul dezambalat trebuie ținut la temperatura camerei cel puțin 4 ore.
- Înainte de a instala și utiliza produsul, citiți cu atenție acest Manual și păstrați-l pentru întreaga perioadă de utilizare.
- Echipamentul poate fi transportat și expediat numai în ambalajul său original.
- Nu necesită condiții speciale de realizare.
- Eliminați-l în conformitate cu reglementările privind eliminarea echipamentelor casnice și a echipamentelor informatice.

**Suportul tehnic este disponibil pe pagina web: www.sven.fi.
Tot aici puteți găsi versiunea actualizată a acestui Manual.**

2. COMPLETAREA SB

- Difuzoare – 2 buc.
- Cablu semnal stereo 2RCA la mini-jack (Ø 3,5 mm) – 1 buc.
- Cablu acustic – 1 buc.
- Manual de utilizare – 1 buc.
- Certificat de garanție – 1 buc.

3. MĂSURI DE SIGURANȚĂ



Atenție! În interiorul corpului pe elementele fără izolație există tensiune înaltă, care poate provoca un șoc electric.

- Pentru a preveni șocurile electrice nu deschideți sistemul de boxe (SB) și nu-l reparați de sine stătător. Deservirea și repararea trebuie să fie efectuate doar de specialiștii calificați ai centrului de servicii autorizat. Consultați lista centrelor de service autorizate de pe site www.sven.fi
- Evitați scurtcircuitul firelor (inclusiv și de «împământare») difuzoarelor SB între ele, pe carcasa amplificatorului și pe pământ, deoarece acest lucru ar duce la defectarea cascadei amplificatorului.
- Este interzisă atingerea pinilor fișei de alimentare a echipamentului timp de 2 secunde din momentul, din care fișa este scoasă din priză de rețea.
- Protejați SB de pătrunderea în orificii a obiectelor străine.
- Protejați SB de umiditate ridicată, apă și praf.
- Protejați SB de încălzire: instalați-l la cel puțin 1 m de dispozitivele de încălzire. Nu expuneți la lumina directă a soarelui.
- Nu așezați nici-o sursă de flacără deschisă pe SB precum și în apropierea sistemului.
- Nu instalați SB în locuri cu ventilație insuficientă. Spațiul minim de aer – 10 cm. Când utilizați SB nu așezați niciun dispozitiv deasupra acestuia și nu o acoperiți cu șervețele sau alte obiecte similare, care îngreunează răcirea.
- Nu utilizați substanțe chimice pentru curățarea SB, folosiți o cârpă moale și uscată.

4. DESCRIERE TEHNICĂ

Sistemele de boxe (SB) **SPS-614/SPS-701/SPS-705** sunt concepute pentru redarea de muzică și sunet pentru jocuri, filme și multe altele. SB are un amplificator de putere încorporat, este echipat cu cabluri de semnal și acustic, datorită cărora poate fi conectat la un PC, laptop, MP3 sau CD player sau alte surse de sunet. Difuzorul, care are o intrare audio și un panou de control, este denumit în mod convențional activ.

Particularitățile SB

- Transmisia wireless a semnalului prin Bluetooth
- Difuzoare de înaltă frecvență (HF) cu dom de mătase
- Panoul de control pe partea laterală a boxei active
- Conector pentru conectarea căștilor
- Control fin al tonului
- Materialul corpului boxelor este din lemn (MDF)

Panoul de control

- ① Indicatorul LED al modului de operare
- ② VOLUME: regulator al nivelului volumului
- ③ TREBLE: regulatorul nivelului de frecvență înaltă
- ④ BASS: regulatorul nivelului de frecvență joasă
- ⑤ ♯: mufă pentru conectarea căștilor
- ⑥ * : buton pentru comutare modurilor AUX/BT

5. PREGĂTIREA ȘI ORDINEA FUNCȚIONĂRII

Amplasarea SB

- Amplasați difuzoarele simetric în raport cu ascultătorul, la o distanță de cel puțin un metru.
- Este posibilă o slabă distorsiune a imaginii la monitoarele sensibile și televizoare, deaceia amplasați SB mai departe de astfel de dispozitive.

Conectarea SB

Sistemele de boxe **SPS-614/SPS-701/SPS-705** pot fi conectate aproape la orice sursă de semnal audio: DVD/ CD, placa de sunet pentru PC etc. (vezi schema din fig. 2).

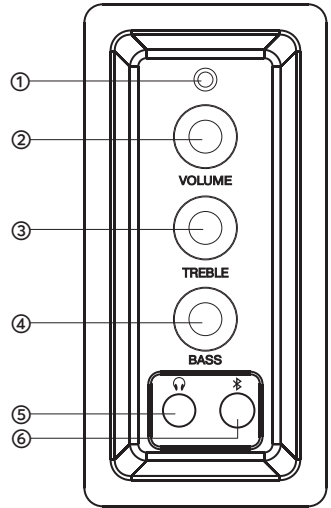


Fig. 1. Panoul de control

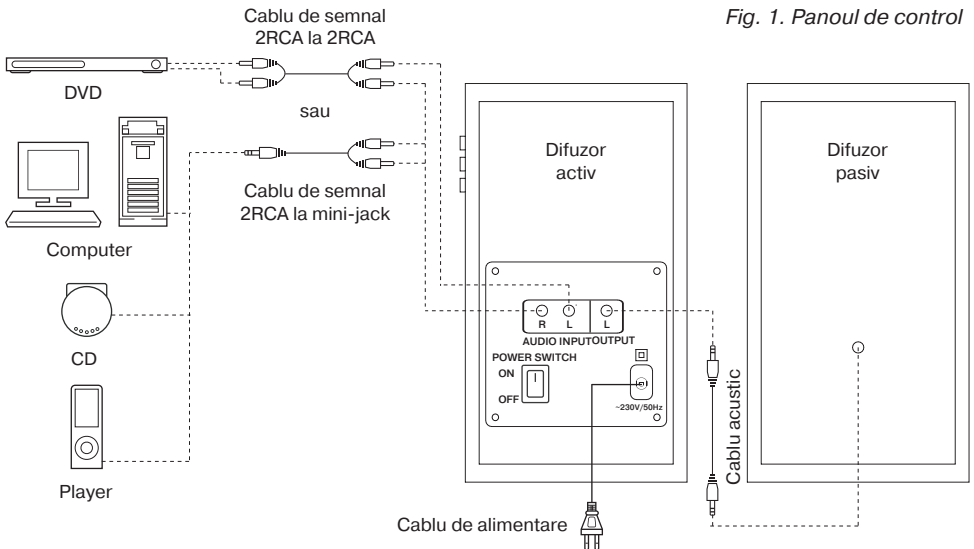


Fig. 2. Schema de conexiune

- Înainte de conectare asigurați-vă, că SB este deconectat de la rețeaua electrică. Conectați difuzorul activ la cel pasiv, folosind cablul acustic (inclus) (vezi schema din fig. 2).
- Conectați mufele RCA ale cablului de semnal stereo 2RCA la mini-jack de 3,5 mm (inclus) la mufele AUDIO INPUT L și R ale SB, apoi conectați mini-jack-ul cablului de semnal la ieșirea plăcii de sunet PC sau la ieșirea audio (mufă Ø 3,5 mm) a unei alte surse de sunet, așa cum se arată în fig. 2.

Note:

- **Pentru a conecta SB la playere DVD/CD este necesar de utilizat împreună cu cablul de semnal 2RCA la mini-jack 3,5 mm (inclus) adaptorul mini-jack la 2RCA (nu este inclus) sau cablu stereo 2RCA la 2RCA (nu este inclus), așa cum se arată în fig. 2.**
- Conectați cablul de alimentare la o priză. Setati nivelul total al volumului la minim, rotind butonul VOLUME ② în sens invers acelor de ceasornic până la capăt.
- Porniți alimentarea dispozitivului cu ajutorul comutatorului de pe partea din spate a difuzorului activ.
- Selectați sursa de semnal AUX/BT dorită prin apăsarea scurtă a butonului ⑥ pe panoul de control

Modul "intrare linie" (AUX)

- Pentru a comuta la modul AUX este necesar, atunci când dispozitivul este pornit, să utilizați butonul ⑥ de pe panoul lateral. Indicatorul (1) va deveni verde.

Modul Bluetooth (BT)

- Pentru a transmite un semnal în acest mod, trebuie mai întâi să stabiliți o conexiune între dispozitiv și sursa de semnal (vezi fig. 3). Pentru a face acest lucru selectați modul Bluetooth cu ajutorul butonului ⑥ pe panoul lateral. SB va intra în modul de căutare, indicatorul ① va clipi în albastru.
- Pe sursa de semnal (telefon, laptop, smartphone etc.) trebuie să selectați modul de căutare a dispozitivelor Bluetooth. Pe ecran va fi afișat numele «SVEN SPS-614/SPS-701/SPS-705», cu care trebuie să stabiliți o conexiune*.
- În cazul conexiunii reușite indicatorul ① are o lumină albastră constantă. În cazul conexiunii nereușite indicatorul ① are o lumină intermitentă. Este necesar să comutați din nou sistemul în modul de căutare (opriți și activați din nou modul Bluetooth)**.
- Reglați nivelul total al volumului prin rotirea butonului VOLUME ②. Rotirea butonului în sensul acelor de ceasornic mărește volumul, iar rotirea acestuia în sens invers acelor de ceasornic îl micșorează.
- Reglați nivelurile înalte și joase prin rotirea butoanelor TREBLE ③ și, respectiv, BASS ④. La rotirea butonului în sensul acelor de ceasornic nivelul frecvențelor înalte și joase crește, când rotiți în sens invers acelor de ceasornic – scade.
- Căștile conectați la mufă ⑤ (vezi fig. 1).

* Pentru conectarea la unele dispozitive prin Bluetooth, posibil să fie necesară introducerea codului «0000».

** Dacă dispozitivul este deja autorizat în lista dispozitivelor de sursă, nu este necesar să reactivați modul de căutare. Selectați doar numele produsului și comanda «conectare» pe sursă.

Note:

- **Dacă nu utilizați SB pentru o perioadă de timp îndelungată, nu uitați să opriți dispozitivul cu ajutorul întrerupătorului pe partea din spate a boxei active și să deconectați cablul de alimentare de la priza de rețea.**

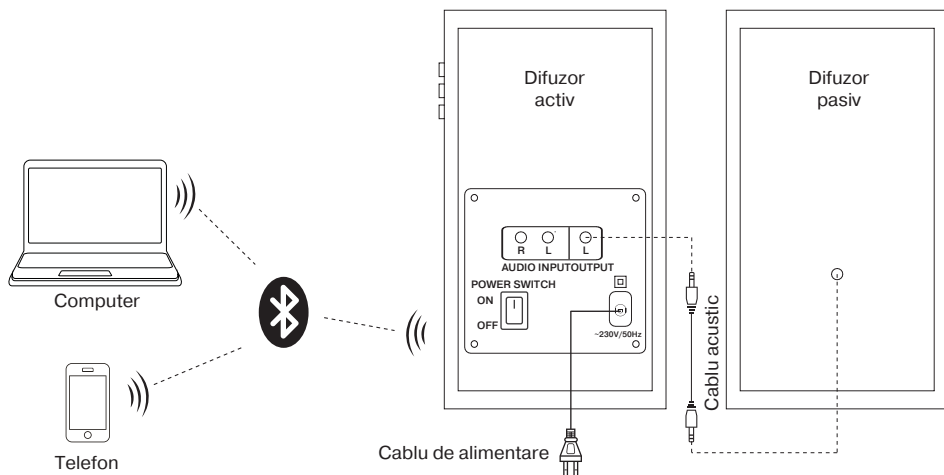


Fig. 3. Schemă pentru conectarea surselor audio printr-un modul Bluetooth

6. ÎNLĂTURAREA DEFEȚIUNILOR

Defecțiunea	Cauza	Modalitatea de rezolvare
SB nu se pornește.	Nu este conectat la rețea.	Verificați dacă conexiunea este corectă.
	Comutatorul de alimentare nu este pornit.	Porniți comutatorul.
Lipsește sunetul.	Controlul volumului este setat la poziția de volum cel mai scăzut.	Reglați controlul volumului.
	Sursa audio este conectată incorect.	Conectați corect sursele de semnal.
În difuzoarele SB sunetul e prea încet.	Controlul volumului este setat la poziția de volum cel mai scăzut.	Reglați controlul volumului.
Distorsiunea sunetului.	Amplitudinea mare a sunetului de intrare.	Cu ajutorul reguletoarelor de volum de pe sursele de semnal și SB micșorați nivelul sunetului de intrare.

Dacă niciuna dintre soluțiile de mai sus nu rezolvă problema, solicitați sfatul unui specialist de la cel mai apropiat centru de service. Nu reparați produsul de sine stătător.

7. SPECIFICAȚII TEHNICE

Parametri și unități de măsurare	Valoare		
	SPS-614	SPS-701	SPS-705
Putere de ieșire (RMS), W	40 (2 × 20)	40 (2 × 20)	40 (2 × 20)
Intervalul de frecvență, Hz	40 – 22 000	40 – 22 000	40 – 22 000
Diametrul difuzoarelor, mm			
FH	Ø 25	Ø 25	Ø 25
FJ	Ø 100	Ø 100	Ø 100
Tensiune de alimentare, V/Hz	~230/50 □	~230/50 □	~230/50 □
Consumul nominal de curent, A	0.07	0.10	0.08
Dimensiuni (a unei boxe) (Lățime × Înălțime × Adâncime), mm	143 × 250 × 175	150 × 265 × 175	150 × 265 × 175
Greutate, kg	4	4,7	5,0

Note:

- **Caracteristicile tehnice enumerate în tabelă sunt doar pentru referință și nu pot servi drept bază pentru revendicări.**
- **Producerea MC SVEN se perfecționează încontinuu. Din acest motiv specificațiile tehnice și ansamblul pot fi modificate fără notificare prealabilă.**

Sistem de boxe 2.0

SVEN[®]
YOU WANT – WE CAN



Manufacturer: SVEN PTE. LTD, 176 Joo Chiat Road, N° 02-02, Singapore, 427447.

Produced under the control of Oy Sven Scandinavia Ltd. 15, Kotolahdentie, Kotka, Finland, 48310. Made in China.

© Registered Trademark
of Oy SVEN
Scandinavia Ltd. Finland.



0V1223

SPS-614
SPS-701
SPS-705